

警方統計數字 Police in Figures 2009



服務為本 精益求精

We Serve with Pride and Care

TotalCaring
Award
全面關懷大獎

5 consecutive five years
同心 關懷
caring award
Awarded by The Hong Kong Council of Social Service
Caring Citizen Club

2004

2008

2009

NEW!

員額 (截至12月31日) PERSONNEL (as at 31 Dec)

編制人數 Establishment

| | | | |
|----------------------------------|--------|--------|--------|
| 警司級或以上 Superintendents and above | 423 | 418 | 426 |
| 督察級 Inspectors | 2 206 | 2 176 | 2 218 |
| 初級警務人員 Junior police officers | 25 125 | 25 216 | 25 334 |
| 文職人員 Civilian staff | 5 232 | 4 766 | 4 742 |
| 輔警 Auxiliary | 4 500 | 4 500 | 4 500 |

實際人數 Strength

| | | | |
|----------------------------------|--------|--------|--------|
| 警司級或以上 Superintendents and above | 422 | 423 | 430 |
| 督察級 Inspectors | 2 158 | 2 145 | 2 162 |
| 初級警務人員 Junior police officers | 24 079 | 24 770 | 25 142 |
| 文職人員 Civilian staff | 5 034 | 4 597 | 4 585 |
| 輔警 Auxiliary | 4 077 | 3 835 | 3 821 |

每年財政支出⁽¹⁾ (港幣百萬元計)Annual expenditure⁽¹⁾ (HK\$ Million)

11,621 11,515 12,239

罪案 CRIMES

整體罪案 Overall crime

| | | | |
|---|-----------|---------|---------|
| 破案率(%) Detection rate (%) | 43.6 | 45.6 | 45.6 |
| 每十萬名人口計算的整體罪案比率 Overall crime per 100 000 population | 1 198.7 * | 1 124.6 | 1 108.4 |

暴力罪案 Violent crime

| | | | |
|---|---------|-------|-------|
| 破案率(%) Detection rate (%) | 57.4 | 64.2 | 64.3 |
| 每十萬名人口計算的暴力罪案比率 Violent crime per 100 000 population | 204.8 * | 206.8 | 202.7 |

行劫 Robbery

按幾種類別分類 By selected type

| | | | |
|---|----|----|----|
| 持真槍行劫 Robbery with genuine firearms | 3 | 0 | 0 |
| 持其他槍械行劫 (包括電槍) Robbery with arms (including stun guns) | 7 | 0 | 5 |
| 持類似手槍物體行劫 Robbery with pistol-like objects | 47 | 22 | 12 |
| 銀行劫案 Bank robbery | 16 | 10 | 6 |
| 金舖 / 錶行劫案 Goldsmith / watch shop robbery | 6 | 5 | 2 |

(1) 二零零四、二零零八和二零零九年度數字為二零零三/零四、二零零七/零八和二零零八/零九財政年度的數字。
Figures for 2004, 2008 and 2009 refer to the financial years of 2003/04, 2007/08 and 2008/09 respectively.

* 修訂數字 Revised figure

2004

2008

2009

NEW!

罪案 CRIMES

| | 2004 | 2008 | 2009 |
|---|---------------|---------------|---------------|
| 盜竊 Theft | 37 500 | 35 230 | 34 554 |
| 按幾種類別分類 By selected type | | | |
| 搶掠 Snatching | 878 | 448 | 428 |
| 扒竊 Pickpocketing | 1 623 | 940 | 1 082 |
| 店舖盜竊 Shop theft | 9 186 | 9 343 | 10 733 |
| 失車 Missing motor vehicles | 1 740 | 1 360 | 1 106 |
| 雜項盜竊 Miscellaneous thefts | 19 409 | 20 189 | 18 640 |
| 兇殺 Homicide | 45 | 36 | 47 |
| 強姦 Rape | 92 | 105 | 136 |
| 非禮 Indecent assault | 1 034 | 1 381 | 1 318 |
| 傷人及嚴重毆打 Wounding and serious assault | 7 161 | 7 882 | 7 688 |
| 勒索 Blackmail | 558 | 309 | 354 |
| 刑事恐嚇 Criminal intimidation | 1 145 | 1 934 | 2 338 |
| 爆竊 Burglary | 7 002 | 4 774 | 4 489 |
| 刑事毀壞 Criminal damage | 6 920 | 6 904 | 6 807 |
| 欺詐 Deception | 4 009 | 4 653 | 5 130 |
| 嚴重毒品罪行 Serious narcotics offences | 2 167 | 2 966 | 2 929 |

毒品⁽²⁾ NARCOTICS⁽²⁾

| 主要檢獲毒品(千克) Major drug seizure (kg) | 2004 | 2008 | 2009 |
|--|---------|----------|--------|
| 海洛英 Heroin | 35.7 | 46.4 * | 59.0 |
| 大麻 Cannabis | 182.7 | 260.6 * | 107.3 |
| 去氧麻黃碱 (冰) Methamphetamine (Ice) | 15.7 | 23.9 * | 43.7 |
| K仔 Ketamine | 46.4 | 423.3 * | 495.5 |
| 可卡因 Cocaine | 55.5 | 63.7 * | 121.3 |
| 忘我類 (粒計) Ecstasy-type (no. of tablets) | 283 568 | 11 984 * | 15 442 |

(2) 數字包括香港海關所搜獲的毒品。二零零九年數字屬臨時數字，有待政府化驗所證實。
These figures include seizures by the Customs & Excise Department. Figures for 2009 are provisional, pending confirmation by the Government Laboratory.

* 修訂數字 Revised figure

2004

2008

2009

NEW!

因犯罪被捕人數 PERSONS ARRESTED FOR CRIMES

| | | | |
|---|---------------|---------------|---------------|
| 被捕人數合計 Total arrests | 42 991 | 41 220 | 40 725 |
| 按年齡組別分類 By age group | | | |
| 10 - 15 歲 ⁽³⁾ Aged 10 - 15 ⁽³⁾ | 4 897 | 4 178 | 4 006 |
| 16 - 20 歲 Aged 16 - 20 | 5 812 | 4 830 | 4 684 |
| 21歲或以上 Aged 21 or above | 32 282 | 32 212 | 32 035 |
| 根據警司警誡計劃獲釋的人數 (10 - 17歲) ⁽³⁾ Persons discharged under the Superintendents' Discretion Scheme (aged 10 - 17) ⁽³⁾ | 2 929 | 2 358 | 2 220 |

查核身分證 / 截停搜查 / 設置路障

IDENTITY CARD CHECK / STOP AND SEARCH / ROAD BLOCK

| | | | |
|--|------------------|------------------|------------------|
| 查核的人數 Number of persons checked | 1 878 418 | 2 437 118 | 2 425 709 |
| 按類別分類 By type | | | |
| 查核身分證 Identity card check | 339 863 | 413 290 | 384 843 |
| 截停搜查 Stop and search | 1 325 365 | 1 861 864 | 1 896 592 |
| 設置路障 Road block | 213 190 | 161 964 | 144 274 |

交通 TRAFFIC

| | | | |
|--|---------------|---------------|---------------|
| 交通意外總數 (宗) Total number of accidents (case) | 15 026 | 14 576 | 14 316 |
| 按嚴重程度分類 By severity | | | |
| 致命 Fatal | 160 | 143 | 126 |
| 重傷 Serious injury | 2 519 | 2 096 | 1 943 |
| 輕傷 Slight injury | 12 347 | 12 337 | 12 247 |
| 交通意外傷亡總數 (人) Total number of casualties (person) | 19 402 | 18 684 | 18 138 |
| 按嚴重程度分類 By severity | | | |
| 致命 Fatal | 166 | 162 | 139 |
| 重傷 Serious injury | 2 803 | 2 281 | 2 096 |
| 輕傷 Slight injury | 16 433 | 16 241 | 15 903 |

(3) 由二零零三年七月一日起，刑事責任的最低年齡由七歲提升至十歲。在此日前，被捕人數是指七至十五歲，而根據警司警誡計劃獲釋的人數是指七至十七歲。

As from 1 July 2003, the minimum age of criminal liability has been raised from 7 to 10. Before that date, persons arrested refer to 7 - 15 and persons discharged under the Police Superintendents' Discretion Scheme refer to 7 - 17.

2004

2008

2009

NEW!

交通違例檢控 **TRAFFIC PROSECUTIONS**

| 交通違例檢控總數 Total traffic prosecutions | 1 059 146 | 1 220 748 * | 1 214 142 |
|---|-----------|-------------|-----------|
| 傳票 Summonses | 67 701 | 66 674 | 63 826 |
| 拘捕 (包括酒後駕駛個案) Arrests (including drink driving cases) | 4 243 | 4 034 * | 3 220 |
| 定額罰款告票 (泊車違例事項) Fixed penalty tickets (parking offences) | 552 339 | 696 210 | 718 258 |
| 定額罰款告票 (行車違例事項) Fixed penalty tickets (moving offences) | 434 863 | 453 830 | 428 838 |

交通違例檢控摘要 Summary of traffic prosecutions

按幾種類別分類 By selected type

| | | | |
|---|---------|---------|---------|
| 酒後駕駛 Drink driving | 1 487 | 1 495 * | 1 024 |
| 危險駕駛 (包括引致有人死亡) ⁽⁴⁾ Dangerous driving (including causing death) ⁽⁴⁾ | 336 | 362 | 359 |
| 不小心駕駛 Careless driving | 16 179 | 17 130 | 15 760 |
| 超速駕駛 Speeding | 210 990 | 192 636 | 192 268 |
| 司機在駕駛時以手持方式使用流動電話 / 電訊設備 ⁽⁵⁾ Using handheld mobile phone / telecommunications equipment while vehicle is in motion ⁽⁵⁾ | 7 640 | 39 247 | 34 056 |
| 行人觸犯交通違例事項 Pedestrian offences | 17 130 | 22 651 | 20 866 |

投訴警務人員⁽⁶⁾ **COMPLAINTS AGAINST POLICE OFFICERS⁽⁶⁾**

| | | | |
|---|--------------------|--------------------|----------------|
| 獨立監察警方處理投訴委員會批簽通過的指控總數 ⁽⁷⁾ Total allegations endorsed by Independent Police Complaints Council ⁽⁷⁾ | 5 879 * | 4 548 * | 5 053 |
| 循簡易程序解決投訴方式處理的指控 Allegations dealt with by informal resolution | 1 219 | 950 * | 1 027 |
| 終止調查、撤回或無法追查而沒有調查的指控 Allegations not investigated because of curtailment, withdrawal or not pursuable | 2 578 * | 2 413 | 2 832 |
| 經全面調查的指控 Allegations fully investigated (經全面調查而結果證明屬實的指控) (Allegations fully investigated with substantiated results) | 2 082 * (271) * | 1 185 * (131) * | 1 194 (169) |
| 經全面調查的指控中證明屬實的比率 Substantiated rate for fully investigated allegations | 13.0% * | 11.1% * | 14.2% |

(4) 「危險駕駛」於二零零零年七月一日正式生效，並同時取代「魯莽駕駛」。

'Dangerous driving' was enacted on 1 July 2000, replacing 'Reckless driving' simultaneously.

(5) 「司機在駕駛時以手持方式使用流動電話」及「司機在駕駛時以手持方式使用電訊設備」分別於二零零零年七月一日及二零零一年七月一日正式生效。

'Using handheld mobile phone while vehicle is in motion' and 'Using handheld telecommunications equipment while vehicle is in motion' were enacted on 1 July 2000 and 1 July 2001 respectively.

(6) 所有數字截至每年年底為止。All figures are as at end of the year.

(7) 《獨立監察警方處理投訴委員會條例》在二零零九年六月一日正式生效。「投訴警方獨立監察委員會」的中文名稱改為「獨立監察警方處理投訴委員會」。

The Independent Police Complaints Council Ordinance came into operation on 1 June 2009. The name in Chinese of Independent Police Complaints Council has changed from '投訴警方獨立監察委員會' to '獨立監察警方處理投訴委員會'.

* 修訂數字 Revised figure

2003

2007

2008

NEW!

香港與幾個城市的罪案比率⁽⁸⁾CRIME RATES OF HONG KONG AND SELECTED CITIES⁽⁸⁾

每十萬名人口計算的整體罪案比率

Overall crime per 100 000 population

| | | | |
|-----------------------|---------|---------|--------|
| 香港特別行政區 Hong Kong SAR | 1 313 * | 1 167 | 1 125 |
| 新加坡 Singapore | 799 | 715 | 684 |
| 東京 Tokyo | 2 614 | 1 988 | 1 814 |
| 紐約 New York | 2 917 | 2 432 | 2 378 |
| 巴黎 Paris | 13 037 | 11 329 | 10 973 |
| 倫敦 London | 14 358 | 11 600 | 11 300 |
| 多倫多 Toronto | 7 628 * | 7 183 * | 6 689 |

每十萬名人口計算的謀殺案比率

Murder per 100 000 population

| | | | |
|-----------------------|-----|-----|-----|
| 香港特別行政區 Hong Kong SAR | 0.8 | 0.4 | 0.6 |
| 新加坡 Singapore | 0.6 | 0.4 | 0.6 |
| 東京 Tokyo | 1.3 | 1.0 | 1.4 |
| 紐約 New York | 7.4 | 6.0 | 6.3 |
| 巴黎 Paris | 4.7 | 1.6 | 5.9 |
| 倫敦 London | 2.8 | 2.1 | 1.7 |
| 多倫多 Toronto | 2.5 | 3.1 | 2.5 |

每十萬名人口計算的行劫案比率

Robbery per 100 000 population

| | | | |
|-----------------------|--------|---------|-------|
| 香港特別行政區 Hong Kong SAR | 47.8 * | 17.6 | 15.8 |
| 新加坡 Singapore | 25.1 | 22.4 | 19.9 |
| 東京 Tokyo | 9.6 | 4.7 | 5.2 |
| 紐約 New York | 320.9 | 265.0 | 265.9 |
| 巴黎 Paris | 902.0 | 673.6 | 647.4 |
| 倫敦 London | 550.0 | 494.3 | 432.2 |
| 多倫多 Toronto | 206.6 | 207.5 * | 197.7 |

每十萬名人口計算的爆竊案比率

Burglary per 100 000 population

| | | | |
|-----------------------|---------|---------|---------|
| 香港特別行政區 Hong Kong SAR | 134.7 * | 65.1 | 68.4 |
| 新加坡 Singapore | 31.9 | 18.9 | 17.3 |
| 東京 Tokyo | 255.3 | 103.0 | 89.1 |
| 紐約 New York | 349.4 | 254.4 | 238.1 |
| 巴黎 Paris | 946.7 | 652.0 | 532.8 |
| 倫敦 London | 1 425.9 | 1 257.4 | 1 245.5 |
| 多倫多 Toronto | 621.2 * | 520.0 * | 465.0 |

(8) 各城市的罪案計算方法及罪案分類互有不同，而隨著時間發展，每個城市的準則亦會變改，故此應謹慎詮釋有關數字。

The classifications and counting rules of crimes may differ across cities and within cities over time. Comparison of the figures has to be interpreted with caution.

* 修訂數字 Revised figure